



Dach | *Tetto*

Programm und Farben

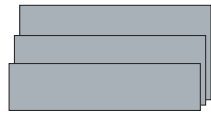
Assortimento e colori

12.2009

Eternit[®]

	Plattendicke Spessore lastre
	Bezugshöhe Altitudine di riferimento
	Mindest-Dachneigung Pendenza minima

INTEGRAL PLAN



Modulmass			
Dimensione moduli			
2500×1220 mm	8 mm	1200 m	6°
2500×920 mm	8 mm	1200 m	6°
2500×460 mm	8 mm	1200 m	6°

Die hohe Schule der Reduktion
Das geschuppte Dachsystem für eine moderne Architektur welche sich zu klaren Linien und Konturen bekennt. Die grosszügigen Dimensionen der drei Modulgrössen und die reichhaltige Farbauswahl eröffnen ein spannendes Gestaltungsspektrum.

L'arte della riduzione
Il sistema di copertura a scaglie è ideale per realizzare edifici dallo stile architettonico moderno, caratterizzato da linee e contorni ben definiti. Le grandi dimensioni delle tre unità modulari e l'ampia scelta di colori si concretizzano in una varietà di soluzioni pressoché illimitata.

INTEGRAL CREA



* Erhältlich nur in der Farbreihe R-COLOR
* Disponibile nella gamma di colori R-COLOR

Max. Nutzformat			
Superficie utile max.			
*3040×1220 mm	8 mm	1200 m	6°
2500×1220 mm	8 mm	1200 m	6°
*2000×1220 mm	8 mm	1200 m	6°
*3040×920 mm	8 mm	1200 m	6°
*2500×920 mm	8 mm	1200 m	6°

Die Verschmelzung von Dach + Fassade
Das Dachsystem mit grossflächigen Faserzementplatten welche ohne Schuppung verlegt werden. Die freie Formatauswahl innerhalb des maximalen Nutzformates bietet immensen Raum für die individuelle Gestaltung.

Una fusione tra coperture e facciate
Un sistema di copertura con lastre in fibrocemento di grande formato senza sovrapposizione delle unità modulari. La libertà di scelta dei formati - ferma restando la superficie utile massima - offre infinite possibilità di personalizzazione.

PLANCOLOR



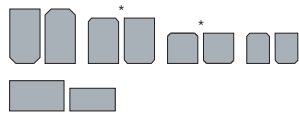
Max. Nutzformat	
Superficie utile max.	
2500×1220 mm	8 mm

Unterhaltsfreie Dachrandbekleidung
Das Einsatzgebiet der grossformatigen Platten ist die Bekleidung von Ort- und Stirnbrettern und Dachaufbauten (Lukarnen, Gauben etc.). Für Fassadenbekleidungen sind diese Platten nicht geeignet.

Rivestimento dei bordi senza manutenzione
Le lastre di grande formato possono essere utilizzate per rivestire linee di bordo, frontali e sovrastrutture (lucernari, abbaini, ecc.). Queste lastre non sono adatte per il rivestimento di facciata.

DACHSCHIEFER ARDESIA PER TETTO

Standard



■ XL - BASSA, LINEA			
720×400 mm	±5 mm	1400 m	18°
■ XM - BASSA, LINEA			
*600×400 mm	±5 mm	1600 m	18°
*400×400 mm	±5 mm	no limit	15°
■ XS - BASSA, LINEA			
400×300 mm	±5 mm	no limit	15°
■ XL - RECTA			
400×720 mm	±5 mm	900 m	30°
■ XL - QUADRA			
300×600 mm	±5 mm	900 m	30°

Universalität in aller Konsequenz
Kaum eine Bedachung ist so universell einsetzbar wie ETERNIT DACHSCHIEFER. Dank der ausgereiften Verlegetechnik bildet dieses System eine bewährte und sturmerprobte Lösung für Bauwerke aller Art, jeder Grösse und an jeder Höhenlage.

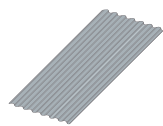
Il sistema universale
È raro che un sistema di copertura possa trovare un'applicazione davvero universale come le ARDESIE ETERNIT. Grazie a una tecnica di posa frutto di anni di esperienza, questo sistema offre una soluzione sicura e resistente agli agenti atmosferici per edifici di ogni tipo, dimensione e a qualsiasi altitudine.

SOLAR FORCE
Flächenbündige Integration von Photovoltaik- und thermischen Modulen in das System INTEGRAL PLAN und den ETERNIT DACHSCHIEFER.

SOLAR FORCE
Integrazione a livello dei moduli fotovoltaici e termici nel sistema INTEGRAL PLAN e ARDESIA DA TETTI ETERNIT.

* in Grau erhältlich
* disponibile in grigio

ONDAPRESS-36

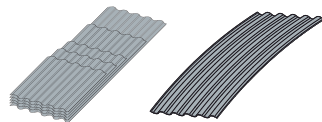


■ XL - CREA, VIVA			
720×400 mm	±5 mm	1400 m	18°
■ XM - Waben Alveolare			
480×400 mm	±5 mm	900 m	18°
■ XS - Waben Alveolare			
400×300 mm	±5 mm	no limit	15°
■ XS - Steinschindeln Scaglie in pietra			
300×200 mm	±5 mm	no limit	30°

Die Faszination der Welle
Der gewellte Klassiker unter den Faserzement-Dacheindeckungen verbindet ästhetische und funktionale Qualitätsmerkmale in Perfektion.

Il fascino delle onde
La copertura in fibrocemento per eccellenza, quella ondulata, combina alla perfezione qualità estetiche e funzionali.

ONDAPRESS-57



Modulmass			
Dimensione moduli			
2500×920 mm	6,4 mm	1000 m	8,5°
2000×920 mm	6,4 mm	1100 m	8,5°
1500×920 mm	6,4 mm	1500 m	8,5°
1250×920 mm	6,4 mm	1200 m	15°
1000×920 mm	6,4 mm	1700 m	15°

STRUCTA CLASSICA



Modulmass			
Dimensione moduli			
620×920 mm	5,5 mm	1200 m	11°

Unaufdringlich funktionell
Eine raffiniert einfache mechanische Befestigung und die problemlose Verlegungstechnik sorgen für Sturmsicherheit. Das Wellenprofil wie auch die Farbpalette erschliessen spannende Gestaltungsmöglichkeiten.

Funzionale in modo sobrio
Un fissaggio meccanico di raffinata semplicità ed una facile installazione garantiscono una sicurezza da forti intemperie. Il profilo d'onda come anche la tavolozza dei colori permettono di creare molteplici ed avvincenti realizzazioni.

STRUCTA CASA



Modulmass			
Dimensione moduli			
620×940 mm	6,5 mm	1200 m	11°

Akzentuierung durch Struktur
Grossformatige, strukturierte Dacheindeckung mit sturmsicherer Befestigungstechnik schont das Budget und überzeugt durch Solidität.

Valorizzare le forme
Grazie alla sua tecnica di fissaggio semplice ma sicura, il rivestimento delle coperture con lastre di grande formato riduce i costi di posa e garantisce al contempo la massima stabilità.

NOBILIS

- Rot | Rosso N 312 R
- Orange | Arancione N 711 R
- Braun | Marrone N 915 R
- Grün | Verde N 513 R
- Grün | Verde N 514 R
- Grün | Verde N 512 R
- Grün | Verde N 511 R
- Blau | Blu N 412 R
- Blau | Blu N 411 R
- Grau | Grigio N 211 R
- Grau | Grigio N 214 R
- Grau | Grigio N 212 R
- Grau | Grigio N 213 R
- Schwarz | Nero N 012 R

PLANEA

- Grün | Verde P 516 R
- Blau | Blu P 413 R
- Schwarz | Nero P 011 R

INTEGRAL PLAN



INTEGRAL CREA



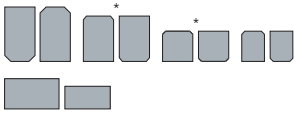
* Erhältlich nur in der Farbreihe R-COLOR
* Disponibile nella gamma di colori R-COLOR

PLANCOLOR

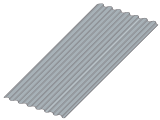


DACHSCHIEFER ARDESIA PER TETTO

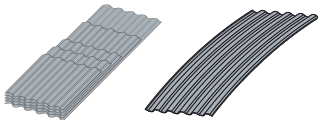
Standard



ONDAPRESS-36



ONDAPRESS-57



STRUCTA CLASSICA



STRUCTA CASA



Anthrazit Antracite 7020 R	Anthrazit Antracite 7021 R	Anthrazit Antracite 7022 R	Rubin Rubino 7030 R	Rubin Rubino 7031 R	Rubin Rubino 7032 R	Topas Topazio 7070 R	Topas Topazio 7071 R	Jade Giada 7050 R	Jade Giada 7051 R	Azurit Azurite 7040 R	Azurit Azurite 7041 R	Titan Titanio 7060 R	Titan Titanio 7061 R
------------------------------	------------------------------	------------------------------	-----------------------	-----------------------	-----------------------	------------------------	------------------------	---------------------	---------------------	-------------------------	-------------------------	------------------------	------------------------

INTEGRAL PLAN



INTEGRAL CREA



* Erhältlich nur in der Farbreihe R-COLOR
* Disponibile nella gamma di colori R-COLOR

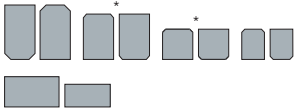


PLANCOLOR

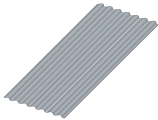


**DACHSCHIEFER
ARDESIA PER TETTO**

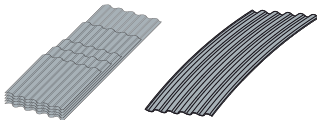
Standard



ONDAPRESS-36



ONDAPRESS-57



STRUCTA CLASSICA



R-COLOR. Farböne aus dem Programm swiss e face, jedoch mit deckender Beschichtung von swiss e roof. Diese Farböne werden objektbezogen hergestellt, dadurch werden die Lieferfristen und die Verkaufspreise vom Standard abweichen.

R-COLOR. Tonalità dell'assortimento swiss e face, ma con rivestimento coprente di swiss e roof. Queste tinte sono prodotte solo su richiesta, e per questo il termine di consegna e il prezzo di vendita possono subire delle variazioni.

STRUCTA CASA



* Unbeschichtete Platte: Bei dieser kann es zu einer raschen Änderung des Oberflächenaspekts führen (Ausblühungen und Bildung von Patina). Wir empfehlen für die Anwendung an Wohnbauten zu verzichten.

* Lastra non rivestita: L'aspetto superficiale può cambiare rapidamente (efflorescenza e patina). È sconsigliato l'impiego per edifici a scopo abitativo.

swiss e roof ist durch die Formen-, Formate-, Anwendungs- und Farbvielfalt keine Grenzen gesetzt. Der unverwechselbare, eigenständige Material- und daraus resultierend der Dachcharakter macht die Dachlandschaft einzigartig und unverwechselbar. Ob klein-, gross-, flach- oder strukturformatig, für jedes Dach gibts die richtige Lösung. Die langjährige Erfahrung ermöglicht technisch ausgereifte Lösungen. **swiss e roof** ergeben individuelle, ästhetisch überzeugende und langlebige Dächer.

swiss e roof offre soluzioni praticamente illimitate grazie all'estrema varietà di forme, dimensioni, modi di utilizzo e colori. Il carattere unico e inconfondibile dei materiali e delle coperture permette di creare paesaggi senza eguali. Sia esso piccolo, grande, piano o discontinuo, per ogni tetto c'è la soluzione giusta, e una tecnica maturata in decenni di esperienza. **swiss e roof** valorizza tutte le coperture rendendole uniche, esteticamente inconfondibili e resistenti nel tempo.

INTEGRAL PLAN



Vertikalfuge durchgehend
Giunti verticali allineati
Fachweite | Altezza vis. 310-1120 mm



Vertikalfuge versetzt
Giunti verticali sfalsati
Fachweite | Altezza vis. 310-1120 mm

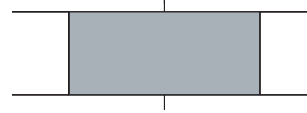
INTEGRAL CREA



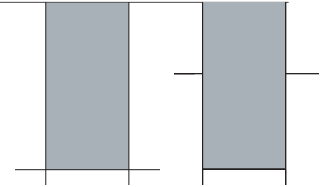
* Erhältlich nur in der Farbreihe R-COLOR
* Disponibile nella gamma di colori R-COLOR



Vertikalfuge durchgehend
Giunti verticali allineati



Vertikalfuge versetzt
Giunti verticali sfalsati

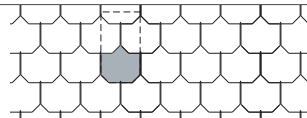
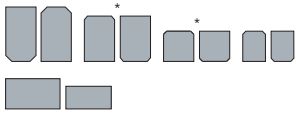


PLANCOLOR

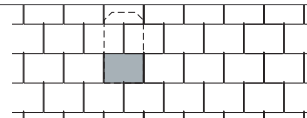


DACHSCHIEFER ARDESIA PER TETTO

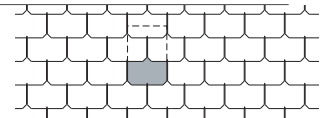
Standard



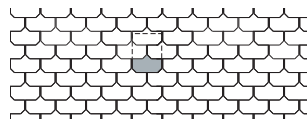
XL BASSA Ecken gestutzt | *Angoli smussati*
720×400 mm
Fachweite | Altezza vis. 300 mm



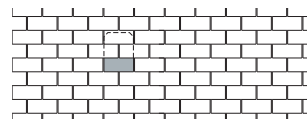
XL LINEA
720×400 mm
Fachweite | Altezza vis. 300 mm



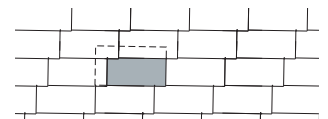
XM - BASSA Ecken gestutzt | *Angoli smussati*
600×400 mm
Fachweite | Altezza vis. 240 mm



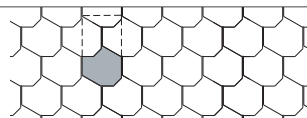
XS - BASSA Ecken gestutzt | *Angoli smussati*
400×300 mm
Fachweite | Altezza vis. 140 mm



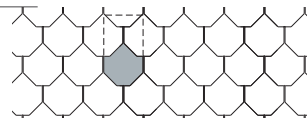
XS - LINEA
400×300 mm
Fachweite | Altezza vis. 140 mm



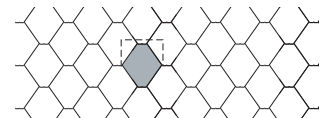
XL RECTA
400×720 mm
Fachweite | Altezza vis. 280 mm



XL CREA
720×400 mm
Fachweite | Altezza vis. 300 mm

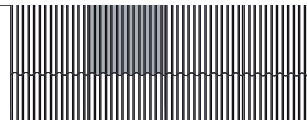
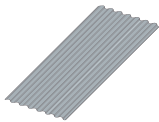


XL VIVA
720×400 mm
Fachweite | Altezza vis. 300 mm



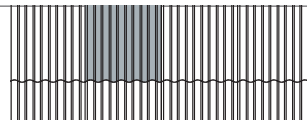
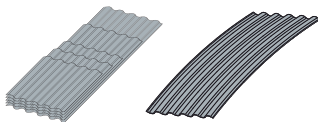
XM Waben | *Alveolare*
480×400 mm
Fachweite | Altezza vis. 180 mm

ONDAPRESS-36



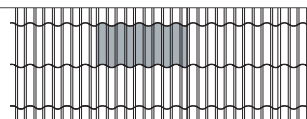
Fachweite | Altezza vis. 2200 - 2300 mm

ONDAPRESS-57



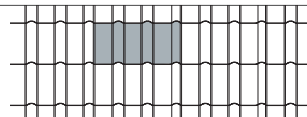
Fachweite | Altezza vis. 700-2250 mm

STRUCTA CLASSICA



CLASSICA: Fachweite | Altezza vis. 480 - 510 mm

STRUCTA CASA



CASA: Fachweite | Altezza vis. 480 - 510 mm

INTEGRAL PLAN



INTEGRAL CREA



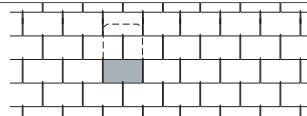
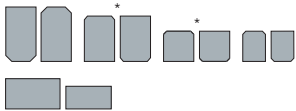
* Erhältlich nur in der
Farbreihe R-COLOR
* Disponibile nella gamma
di colori R-COLOR

PLANCOLOR

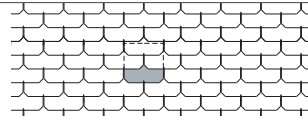


**DACHSCHIEFER
ARDESIA PER TETTO**

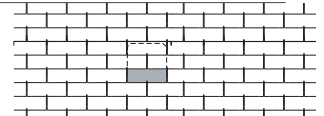
Standard



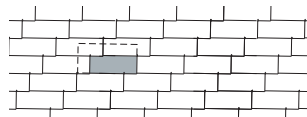
XM - LINEA
600×400 mm
Fachweite | *Altezza vis.* 240 mm



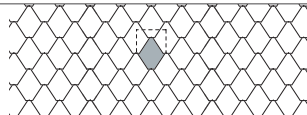
XM - BASSA Ecken gestutzt | *Angoli smussati*
400×400 mm
Fachweite | *Altezza vis.* 140 mm



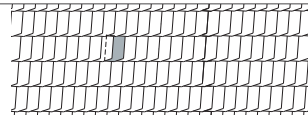
XM - LINEA
400×400 mm
Fachweite | *Altezza vis.* 140 mm



XL QUARDA
300×600 mm
Fachweite | *Altezza vis.* 180 mm

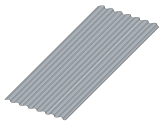


XS Waben | *Alveolare*
400×300 mm
Fachweite | *Altezza vis.* 140 mm

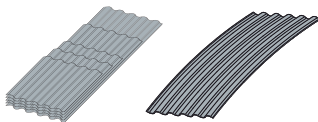


XS Steinschindeln | *Scaglie in pietra*
300×200 mm
Fachweite | *Altezza vis.* 200 mm

ONDAPRESS-36



ONDAPRESS-57



STRUCTA CLASSICA



STRUCTA CASA



Allgemeine Hinweise

Detaillierte Angaben zur Planung und Ausführung finden Sie in unseren technischen Dokumentationen unter www.eternit.ch

Die gedruckten Farben können vom Originalton abweichen. Für exakte Farbbestimmungen sowie Farbanpassungen komplementärer Bauteile müssen Original-Plattenmuster verwendet werden.

Note generali

Informazioni dettagliate relative a progettazione e posa sono contenute nella documentazione tecnica disponibile sul sito www.eternit.ch.

I colori stampati possono variare rispetto alla tonalità originale. Per una scelta precisa dei colori e per l'abbinamento con elementi complementari è consigliabile ricorrere a campioni di lastre originali.

Eternit (Schweiz) AG

CH 8867 Niederurnen
Phone +41 (0)55 617 11 11
www.eternit.ch

Eternit (Suisse) SA

CH 1530 Payerne
Phone +41 026 662 91 11
www.eternit.ch